



# KOSMETIK-ORGANIZER / COSMETICS ORGANISER / ORGANISEUR POUR COSMÉTIQUES

DE AT CH

## KOSMETIK-ORGANIZER

Bedienungs- und Sicherheitshinweise

GB IE

## COSMETICS ORGANISER

Operation and safety notes

FR BE

## ORGANISEUR POUR COSMÉTIQUES

Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

NL BE

## COSMETICAORGANIZER

Bedienings- en veiligheidsinstructies

PL

## ORGANIZER NA KOSMETYKI

Wskazówki dotyczące obsługi i bezpieczeństwa

CZ

## KOSMETICKÝ ORGANIZÉR

Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny

SK

## ORGANIZÉR NA KOZMETIKU

Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny

ES

## ORGANIZADOR DE COSMÉTICOS

Instrucciones de utilización y de seguridad

DK

## KOSMETIK ORGANIZER

Brugs- og sikkerhedsanvisninger

IT

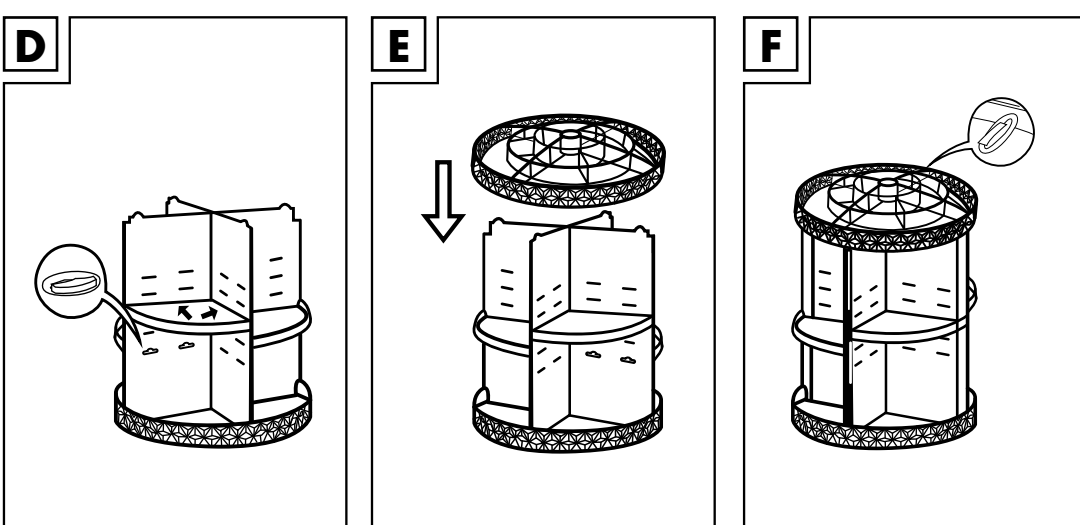
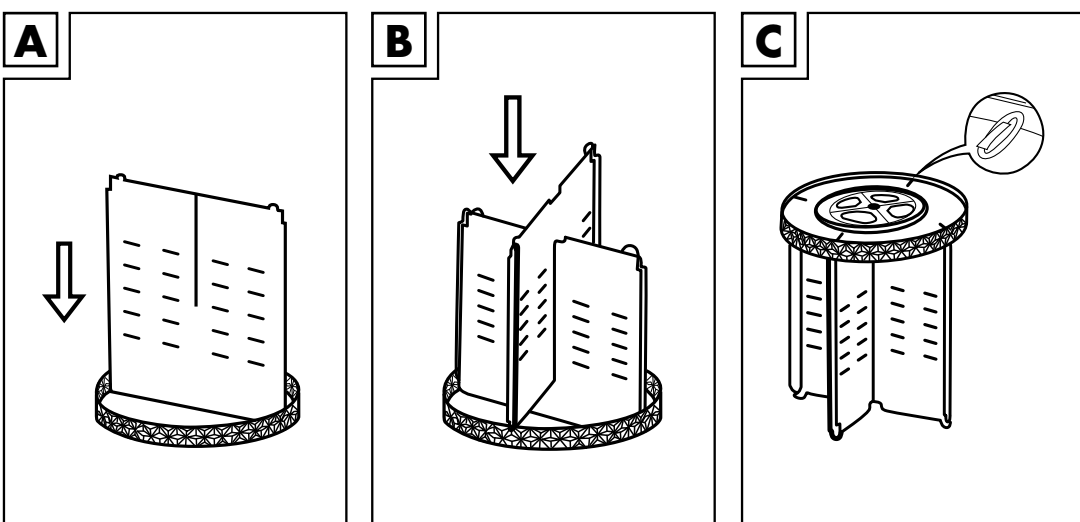
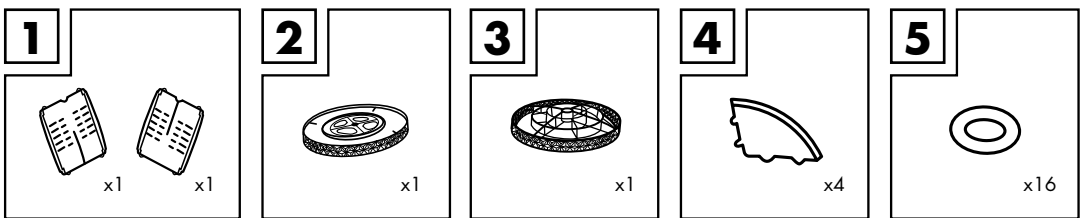
## ORGANIZER PORTA COSMETICI

Indicazioni per l'uso e per la sicurezza

HU

## KOZMETIKUMTÁROLÓ

Kezelési és biztonsági utalások



DE AT CH

## KOSMETIK-ORGANIZER

### Einleitung

Wir begrüßwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme mit dem Produkt vertraut. Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Anleitung an einem sicheren Ort auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produktes an Dritte mit aus.

### Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt ist für den Gebrauch in Innenräumen in privaten Haushalten bestimmt. Dieses Produkt ist nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt.

### Lieferumfang

- 1 Obere Platte
1 Untere Platte
2 Trennwände
4 Fächer
16 Gummiringe
1 Anleitung

### Teilebeschreibung

- 1 Trennwand
2 Untere Platte
3 Obere Platte
4 Fach
5 Gummiring

### Montage

- 1. Setzen Sie eine der beiden Trennwände [1] in die untere Platte [2] ein (siehe Abb. A).
2. Setzen Sie die andere Trennwand [1] in die untere Platte [2] ein (siehe Abb. B).
3. Sichern Sie die 4 unteren Verbindungen mit Gummiringen [5] (siehe Abb. C).
4. Setzen Sie die 4 Fächer [4] in die Trennwandschlitze ein und sichern Sie die Verbindungen mit Gummiringen [5] (siehe Abb. D).
5. Setzen Sie die obere Platte [3] auf die Trennwände [1] (siehe Abb. E).
6. Sichern Sie alle Verbindungen mit Gummiringen [5] (siehe Abb. F).

### Lagerung

Lagern Sie das Produkt in einer trockenen und vor Staub und direkter Sonneneinstrahlung geschützten Umgebung.

### Reinigung und Pflege

Reinigen Sie das Produkt mit einem sauberen und leicht angefeuchteten Tuch. Wischen Sie das Produkt vorsichtig ab und verwenden Sie keine Reinigungsmittel.

### Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können. Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Das Produkt inkl. Zubehör, die Anleitung und die Verpackungsmaterialien sind recyclebar und unterliegen einer erweiterten Herstellerverantwortung.

DE/AT/CH

Entsorgen Sie diese getrennt, den abgebildeten Info-tri (Sortierinformation) folgend, für eine bessere Abfallbehandlung. Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.

### Service

#### Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111
E-Mail: owim@lidl.de

#### Service Österreich

Tel.: 0800 292726
E-Mail: owim@lidl.at

#### Service Schweiz

Tel.: 0800562153
E-Mail: owim@lidl.ch

GB IE

## COSMETICS ORGANISER

### Introduction

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time. In addition, please carefully refer to the operating instructions and the safety advice below. Only use the product as instructed and only for the indicated field of application. Keep these instructions in a safe place. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

### Intended use

This product is intended for indoor use in private households. This product is not intended for commercial use.

### Scope of delivery

- 1 Cover plate
1 Base plate
2 Partitions
4 Trays
16 Rubber rings
1 Instruction

### Description of the parts

- 1 Partition
2 Base plate
3 Cover plate
4 Tray
5 Rubber ring

### Assembly

- 1. Insert one of the 2 partitions [1] into the base plate [2] (see Fig. A).
2. Insert the other partition [1] into the base plate [2] (see Fig. B).
3. Immobilize the 4 bottom joints with rubber rings [5] (see Fig. C).
4. Insert the 4 trays [4] into partition slots and secure the joints with rubber rings [5] (see Fig. D).
5. Insert top plate [3] onto the partitions [1] (see Fig. E).
6. Immobilize all the joints with rubber rings [5] (see Fig. F).

### Storage

Store the product in a dry environment, protected from dust and direct sunlight.

### Cleaning and care

Clean the product with a clean and slightly damp cloth. Carefully wipe the product and never use any cleaning agents.

### Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities. Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.



The product incl. accessories and packaging materials are recyclable and are subject to extended producer responsibility. Dispose them separately, following the illustrated Info-tri (sorting information), for better waste treatment. The Triman logo is valid in France only.

### Service

#### Service Great Britain

Tel.: 08000569216
E-Mail: owim@lidl.co.uk

#### Service Ireland

Tel.: 1800 200736
E-Mail: owim@lidl.ie

FR BE

## ORGANISEUR POUR COSMÉTIQUES

### Introduction

Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Avant la première mise en service, vous devez vous familiariser avec toutes les fonctions du produit. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi ci-dessous et les consignes de sécurité. N'utilisez le produit que pour l'usage décrit et les domaines d'application cités. Conserver ces instructions dans un lieu sûr. Si vous donnez le produit à des tiers, remettez-leur également la totalité des documents.

### Utilisation prévue

Ce produit est destiné à être utilisé par des particuliers en intérieur. Ce produit n'est pas destiné à un usage commercial.

### Contenu de la livraison

- 1 Plateau supérieur
1 Socle
2 Parois de séparation
4 Plateaux
16 Anneaux en caoutchouc
1 Mode d'emploi

### Description des pièces

- 1 Paroi de séparation
2 Socle
3 Plateau supérieur
4 Plateau
5 Anneau en caoutchouc

### Assemblage

- 1. Insérez l'une des 2 parois de séparation [1] dans le socle [2] (voir Fig. A).
2. Insérez l'autre paroi de séparation [1] dans le socle [2] (voir Fig. B).
3. Fixez les 4 raccords du socle à l'aide des anneaux en caoutchouc [5] (voir Fig. C).

- 4. Insérez les 4 plateaux [4] dans les fentes des parois de séparation et fixez-les à l'aide des anneaux en caoutchouc [5] (voir Fig. D).
5. Insérez le plateau supérieur [3] sur les parois de séparation [1] (voir Fig. E).
6. Fixez tous les raccords avec les anneaux en caoutchouc [5] (voir Fig. F).

### Stockage

Rangez le produit dans un environnement sec protégé de la poussière et de la lumière directe du soleil.

### Nettoyage et entretien

Nettoyez le produit avec un chiffon propre légèrement humidifié. Essuyez le produit avec précaution et n'utilisez jamais de produits nettoyants.

### Mise au rebut

L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales. Votre mairie ou votre municipalité vous renseigneront sur les possibilités de mise au rebut des produits usagés.



Le produit ainsi que les accessoires et les matériaux d'emballage sont recyclables et relèvent de la responsabilité élargie du producteur.

Éliminez-les séparément, en suivant l'Info-tri illustrée, dans l'intérêt d'un meilleur traitement des déchets. Le logo Triman n'est valable qu'en France.

### Service après-vente

#### Service après-vente France

Tel.: 0800904879
E-Mail: owim@lidl.fr

#### Service après-vente Belgique

Tel.: 80071011
Tel.: 80023970 (Luxembourg)
E-Mail: owim@lidl.be

NL BE

## COSMETICAORGANIZER

### Inleiding

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe product. U hebt voor een hoogwaardig product gekozen. Maak u voor de eerste ingebruikname vertrouwd met het product. Lees hiervoor aandachtig de volgende gebruiksaanwijzing en de veiligheidsvoorschriften. Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de aangegeven toepassingsgebieden. Bewaar deze gebruiksaanwijzing op een veilige plek. Geef, wanneer u het product doorgeeft aan derden, ook alle documenten mee.

### Beoogd gebruik

Dit product is bestemd voor binnengebruik in privéhuishoudens. Dit product is niet bedoeld voor commercieel gebruik.

### Leveringsomvang

- 1 Afdekplaat
1 Basisplaat
2 Tussenschotten
4 Bakjes
16 Rubberen ringen
1 Gebruiksaanwijzing

### Beschrijving van de onderdelen

- 1 Tussenschot
2 Basisplaat
3 Afdekplaat
4 Bakje
5 Rubberen ring

### Montage

- 1. Steek een van de 2 tussenschotten [1] in de basisplaat [2] (zie Afb. A).
2. Steek het ander tussenschot [1] in de basisplaat [2] (zie Afb. B).
3. Zet de 4 onderste verbindingen vast met behulp van de rubberen ringen [5] (zie Afb. C).
4. Breng de 4 bakjes [4] in de gleuven van de tussenschotten aan en zet de verbindingen vast met behulp van de rubberen ringen [5] (zie Afb. D).
5. Breng de afdekplaat [3] op de tussenschotten [1] aan (zie Afb. E).
6. Zet alle verbindingen vast met behulp van de rubberen ringen [5] (zie Afb. F).

### Opslag

Berg het product op in een droge omgeving die tegen stof en direct zonlicht is beschermd.

### Reinigen en onderhoud

Reinig het product met een schone en licht bevochtigde doek. Veeg het product voorzichtig schoon en gebruik nooit schoonmaakmiddelen.

### Afvoer

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren. Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.



Het product, waaronder het toebehoren, en de verpakkingsmaterialen kunnen worden gerecycled en zijn onderhevig aan een uitgebreide verantwoordelijkheid van de fabrikant.

Gooi ze apart weg, overeenkomstig de aangegeven Info-tri (informatie over afvalscheiding), voor een beter afvalbeheer.

Het Triman-logo geldt alleen voor Frankrijk.

### Service

#### Service Nederland

Tel.: 08000225537
E-Mail: owim@lidl.nl

#### Service België

Tel.: 80071011
Tel.: 80023970 (Luxemburg)
E-Mail: owim@lidl.be

PL

## ORGANIZER NA KOSMETYKI

### Wstęp

Gratulujemy Państwu zakupu nowego produktu. Zdecydowali się Państwo na zakup produktu najwyższej jakości. Przed uruchomieniem urządzenia po raz pierwszy zapoznaj się z nim. W tym celu przeczytaj uważnie poniższą instrukcję obsługi oraz wskazówki dotyczące bezpieczeństwa. Produkt należy użytkować w sposób tu opisany i zgodnie z określonym zakresem zastosowania. Należy przechowywać tę instrukcję w bezpiecznym miejscu. Przekazując produkt innej osobie, należy również przekazać wszystkie dokumenty.

DE/AT/CH + GB/IE

GB/IE + FR/BE

FR/BE + NL/BE

NL/BE + PL

